



CI200-LW

Impulszähler

Bedienungsanleitung

CI200-LW_3-DE-154131-1.1

© Alle Rechte vorbehalten.

Technische Änderungen und Druckfehler vorbehalten.

Inhaltsverzeichnis

1. Einleitung	2
1.1. Begriffe und Abkürzungen	2
1.2. Symbole und Schlüsselwörter	2
1.3. Recycling und Entsorgung	3
1.4. Bestimmungsgemäße Verwendung	3
1.5. Haftungsbeschränkung	3
1.6. Sicherheit	3
2. Übersicht	4
3. Spezifikationen und Umgebungsbedingungen	5
3.1. Spezifikationen	5
3.2. Umgebungsbedingungen	6
4. Betrieb	7
5. Konfiguration	8
6. Geräteeinstellungen	13
7. Anzeige	16
8. Anschluss	17
9. Montage	19
10. Wartung	20
11. Transport und Lagerung	21
12. Lieferumfang	22

1 Einleitung

Diese Bedienungsanleitung beschreibt die Funktionen, Konfiguration, Betriebsanweisungen des Zählers CI200-LW (im Folgenden als "Gerät" oder "CI200-LW" genannt).

Der Anschluss, die Konfiguration und die Wartung des Geräts sollten nur von qualifiziertem Fachpersonal nach dem Lesen dieser Betriebsanleitung durchgeführt werden.

1.1 Begriffe und Abkürzungen

- **ABP (Activation by Personalization)** – Aktivierung durch Personalisierung, Verfahren zur Aktivierung von LoRaWAN-Geräten
- **ADR (Adaptive Data Rate)** – Adaptive Datenrate
- **AppEUI (Application Extended Unique Identifier)** – Eindeutige Anwendungs-ID
- **AppKey (Application key)** – Server-Schlüssel
- **AppSKey (Application Session Key)** – Eindeutiger kryptographischer Schlüssel
- **Bluetooth** – Drahtlose Kommunikationstechnik über kurze Distanz
- **DevAddr (Device address)** – Geräteadresse im LoRaWAN-Netzwerk
- **DevEUI (Device Extended Unique Identifier)** – Eindeutige Geräte-ID
- **Downlink-Nachricht** – Nachricht, die vom Netzwerksystem an nur ein Endgerät gesendet wird
- **FIFO (First In, First Out)** – Verfahren zur Datenverarbeitung
- **LoRaWAN (Long Range Wide Area Network)** – Drahtlose Datenübertragungstechnik
- **NFC (Near Field Communication)** – Drahtlose Kommunikationstechnik über kurze Distanz
- **NwkSKey** – Eindeutiger kryptographischer Schlüssel
- **OTAA (Over-the-Air-Activation)** – Verfahren zur Aktivierung von LoRaWAN-Geräten
- **Ruhezustand (Hibernation)** – Energiesparmodus
- **Android OS** – Betriebssystem für Smartphones und andere Geräte
- **iOS (iPhone OS)** – Betriebssystem für Smartphones und andere Geräte
- **Klasse A-LoRaWAN-Gerät** – Geräte der Klasse A unterstützen die bidirektionale Kommunikation zwischen dem Endgerät und dem Netzwerk. Das Endgerät initiiert nur die Kommunikation, woraufhin innerhalb von zwei festgelegten Zeitfenstern eine Antwort vom Netzwerk erwartet wird.
- **Klasse C-LoRaWAN-Gerät** – Geräte der Klasse C halten die Empfangsfenster offen, sofern sie keine Daten übertragen.
- **DI (Digital Input)** – Digitaleingang
- **DO (Digital Output)** – Digitalausgang
- **MTBF (Mean Time Between Failures)** – Mittlere Betriebsdauer zwischen Ausfällen
- **MCU (Microcontroller Unit)** – Mikrocontroller-Einheit

1.2 Symbole und Schlüsselwörter



WARNUNG

*Das Schlüsselwort **WARNUNG** weist auf eine potenzielle Gefahrensituation hin, die zum Tode oder zu schweren Verletzungen führen kann.*



VORSICHT

*Das Schlüsselwort **VORSICHT** weist auf eine potenzielle Gefahrensituation hin, die zu leichten Verletzungen führen kann.*



ACHTUNG

*Das Schlüsselwort **ACHTUNG** weist auf eine potenzielle Gefahrensituation hin, die zu Sachschäden führen kann.*



HINWEIS

*Das Schlüsselwort **HINWEIS** weist auf hilfreiche Tipps und Empfehlungen sowie Informationen für einen effizienten und reibungslosen Betrieb hin.*

1.3 Recycling und Entsorgung



Das Gerät gilt für die Entsorgung als Elektronik-Altgerät im Sinne der Europäischen Richtlinie 2012/19/EU und darf nicht als Haushaltmüll entsorgt werden.

- Entsorgen Sie das Gerät über die dazu vorgesehenen Kanäle.
- Beachten Sie die örtliche und aktuell gültige Gesetzgebung.

1.4 Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Gerät ist ausschließlich für die bestimmungsgemäße Verwendung entsprechend der Betriebsanleitung entwickelt und hergestellt und darf nur dementsprechend eingesetzt werden. Die technischen Spezifikationen in dieser Bedienungsanleitung müssen beachtet werden.

Das Gerät darf nur im ordnungsgemäß installierten Zustand betrieben werden.

Nicht bestimmungsgemäße Verwendung

Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß. Besonders zu beachten ist:

- Das Gerät darf nicht in medizinischen Einrichtungen verwendet werden.
- Das Gerät darf nicht in explosionsfähiger Umgebung eingesetzt werden.
- Das Gerät darf nicht in einer Atmosphäre mit chemisch aktiven Stoffen betrieben werden.

1.5 Haftungsbeschränkung

Unser Unternehmen übernimmt keine Verantwortung für Ausfälle oder Schäden, die durch die Verwendung des Produkts auf eine andere als die in dieser Anleitung beschriebene Weise oder unter Verstoß gegen die aktuellen Vorschriften und technischen Standards verursacht werden.

1.6 Sicherheit



WARNUNG

Stellen Sie sicher, dass die Netzspannung mit der auf dem Typenschild angegebenen Spannung übereinstimmt.



WARNUNG

Die Geräteklemmen können unter gefährlicher Spannung stehen. Trennen Sie alle Stromleitungen, bevor Sie am Gerät arbeiten. Schalten Sie die Stromversorgung erst ein, wenn alle Arbeiten am Gerät abgeschlossen sind.



ACHTUNG

Die Versorgungsspannung darf die angegebene Spannung nicht überschreiten. Eine höhere Spannung kann das Gerät beschädigen.



ACHTUNG

Wenn das Gerät von einer kalten in eine warme Umgebung gebracht wird, kann sich im Gerät Kondenswasser bilden. Um Schäden am Gerät zu vermeiden, halten Sie das Gerät vor dem Einschalten mindestens 1 Stunde lang in der warmen Umgebung.

2 Übersicht

Der Impulszähler CI200-LW dient zur Überwachung des Zustands der Digitaleingänge (Impulszählung oder Notfall-Signalerfassung), zum Speichern der Messwerte und zur Übertragung über das LoRaWAN-Netzwerk. Das Gerät ist batteriebetrieben und kann an eine externe Gleichstromversorgung angeschlossen werden. Die Impulseingänge können als Sicherheitseingänge konfiguriert werden. In diesem Fall wird am Eingang keine Impulszählung durchgeführt, wenn sich der Zustand des Sicherheitseingangs ändert.

Eigenschaften

- Datenübertragung: LoRaWAN 1.0.4 Klasse A, bei externer Stromversorgung Klasse C
- Datenerfassung: Impulseingänge, Sicherheitseingänge
- Digitalausgang: Ein NPN-Transistor mit dem Open-Collector
- Stromversorgung: 2 x ER18505, externe Stromversorgung
- Gehäuse: ABS
- Montage: An der Wand, auf einer DIN-Schiene mit einem Adapter, an einem Rohr/Mast mit Edelstahl-Kabelbindern (oder Nylon-Kabelbindern)
- Datenaustauschprotokoll: akYtec-Protokoll
- Konfiguration des Geräts: Mit Bluetooth über die mobile Anwendung und ferngesteuert über den LoRaWAN-Server durch Senden von Downlink-Nachrichten an das Gerät
- Firmware-Update: Mit Bluetooth über die mobile Anwendung

Anwendungsbereiche

Das Gerät ist für den Aufbau automatisierter Informations- und Messsysteme zur Erfassung von Ressourcen, Überwachungssysteme, Dispatching, Zustandsüberwachung und Steuerung des Betriebsmodus von Geräten im Rahmen von Projekten für Smart Homes/Smart Cities, Wohnungs- und Kommunalwirtschaft, Industrie und anderen Branchen vorgesehen.

Abmessungen

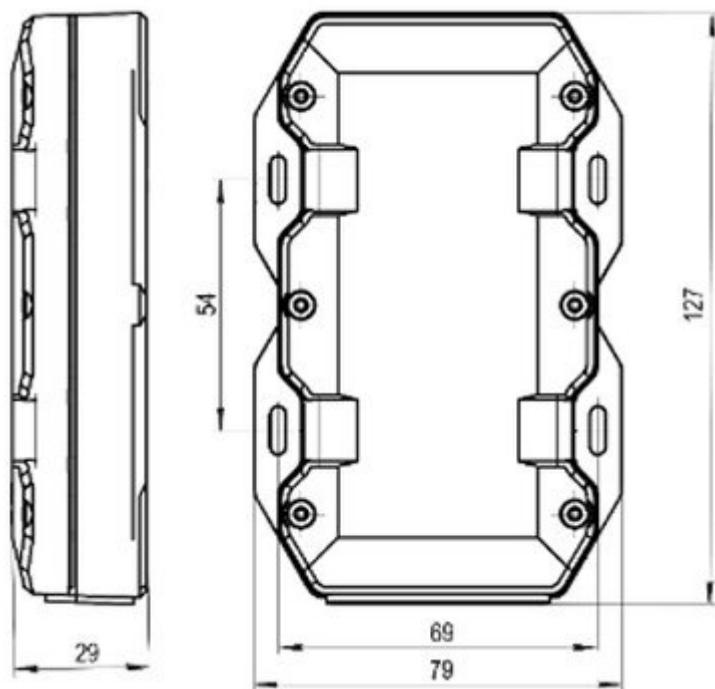


Abb. 2.1 Abmessungen

3 Spezifikationen und Umgebungsbedingungen

3.1 Spezifikationen

Parameter	Wert
Datenübertragungsschnittstelle	
Datenübertragung	LoRaWAN 1.0.4, Klasse A, C
Frequenzbereiche	EU868 – Standard, US915 und andere (auf Anfrage)
ADR-Unterstützung	Ja
Sendeleistung, max.	+20 dBm, 100 mW
Empfängerempfindlichkeit	-137 dBm
Datenübertragungsperiode	1, 5, 10 oder 30 Minuten 1, 4, 6, 12 oder 24 Stunden
Speicherkapazität zum Speichern von Paketen	20 000 Pakete
Aktivierungsverfahren	ABP/OTAA
Antennentyp	Intern/Extern (auf Anfrage)
Kryptographischer Algorithmus	Hardwaremäßig AES-128
Konfigurationsschnittstelle	
Geräteinitialisierung	NFC-A
Geräteeinstellung	Bluetooth LE 5.1
Konfigurationsanwendung	
Mobile Anwendung	akYtec IoT Configurator
Digital-/Impulseingang	
Anzahl	4
Umschalten des Betriebsmodus	Softwaremäßig
Frequenz der registrierten Impulse	100 (200 Hz, mit zusätzlichem EMI-Schutz)
Interner Pull-up zur Geräteversorgung	Ja
ESD-Schutz	Ja
Typ der angeschlossenen Geräte	"Trockener" Kontakt, Open Collector
Digitalausgang	
Anzahl	1
Typ	Open Collector
Maximaler Laststrom	1 A
Schaltspannung	Bis zu 24 V
Speicher	
Typ	Flash
Integrierte Speichergröße	8 MB

Parameter	Wert
Spannungsversorgung	
Batteriespannung	3,6 V
Batterietyp	2 × ER18505
Gesamtkapazität	4000 mAh*
Betriebsdauer	Bis zu 5 Jahre (abhängig von den Einstellungen)
Externe Stromversorgung (DC)	5...30 V
Externe Powerbank (DC)	5...16 V
Mechanisch	
Farbe	RAL 7035 (hellgrau)
Gehäuse	ABS+PC-Kunststoff
IP-Schutzart	IP65
Abmessungen	129 x 79 x 29 mm
Gewicht, max.	195 g
MTBF	50 000 Stunden

**HINWEIS**

*Es kann geändert werden.

3.2 Umgebungsbedingungen

Das Gerät ist für die selbstständige Konvektionskühlung ausgelegt. Dies ist bei der Auswahl des Installationsortes zu beachten.

Die folgenden Umgebungsbedingungen müssen beachtet werden:

- explosionsgeschützte Räume ohne aggressive Dämpfe und Gase

Tabelle 3.1 Umgebungsbedingungen

Bedingung	Zulässiger Bereich
Betriebs- und Transporttemperatur	-40...+70 °C
Lagertemperatur	+5...+40 °C
Relative Luftfeuchtigkeit bei Betrieb	10...95 % (nicht kondensierend)
Relative Luftfeuchtigkeit bei Lagerung	bis 85%
Höhenlage	bis 2000 m über NN
Verordnung und Zertifizierung	gemäß der Richtlinie 2014/53/EU (RED) und RoHS

4 Betrieb

Das Gerät wird im inaktiven Modus (Ruhezustand) geliefert. Der Ruhezustand ist für die Lagerung und den Transport vorgesehen. Um das Gerät zu starten, deaktivieren Sie diesen Modus. Aktivieren Sie das Gerät mit Hilfe von NFC.

Um das Gerät zu starten:

- Schalten Sie die NFC-Schnittstelle Ihres Smartphones ein.
- Halten Sie Ihr Smartphone nah an die NFC-Markierung auf der Vorderseite des Geräts, um es zu aktivieren.
- Nach der Aktivierung des Geräts konfigurieren Sie es weiter über die Bluetooth-Schnittstelle mithilfe einer mobilen Anwendung.

Der Impulseingang des Geräts kann an externe Geräte und Ressourcenmessgeräte mit Impulsausgängen angeschlossen werden.

Im Sicherheitsmodus kann der Eingang zur Überwachung der Auslösung externer Sensoren verwendet werden, wie z. B.:

- Leckagesensor
- Sensor zum Öffnen der Tür des Schranks mit Zähler
- Druckrelais in der Wasserleitung
- Elektronisches Siegel usw.



ACHTUNG

Typ der angeschlossenen Geräte ist „trockener“ Kontakt oder Open Collector.

Das Gerät verfügt über einen Digitalausgang zur Steuerung externer Aktoren wie beispielsweise

- Elektromechanisches Wasser-/Gasabsperrventil usw.
- Signalgerät



ACHTUNG

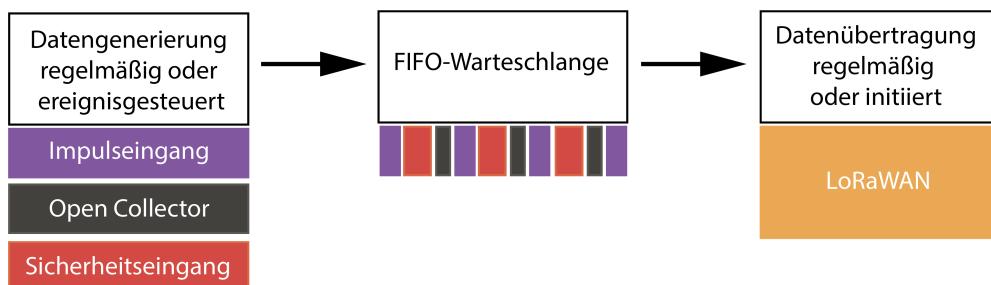
Der Digitalausgang ist ein NPN-Transistor mit dem Open Collector. Der maximale Laststrom beträgt 1 A. Die Schaltspannung beträgt bis zu 24 V.

Das Gerät verfügt über einen Manipulationssensor, der erkennt, wenn das Gehäuse geöffnet wird. Informationen zu seinem Status finden Sie in der Registerkarte **Personalization**

(**Personalisierung**) der Anwendung. Wenn sich der Status der Gehäuseöffnung ändert, kann es zu einer außerplanmäßigen Paketübertragung kommen (abhängig von den Einstellungen).

Bei Stromversorgung über die Batterie arbeitet das Gerät als LoRaWAN®-Gerät der Klasse A, bei einer externen Stromversorgung als das Gerät der Klasse C.

einen FIFO Puffer als Zwischenablage/Warteschlange bzw. die Zwischenablage



Das Gerät verfügt über mehrere Module, die Daten generieren, ein Modul für die Datenübertragung und einen FIFO Puffer als Zwischenablage.

Die Warteschlange bzw. die Zwischenablage kann bis zu 20.000 nicht übertragene Datenpakete speichern und arbeitet nach dem FIFO-Prinzip. Die ältesten Daten werden zuerst übertragen. Wenn das Gerät den Netzbereich verlässt, werden alle gemessenen Daten gespeichert und übertragen, sobald das Gerät wieder in den Netzbereich zurückkehrt.

5 Konfiguration

Es gibt zwei Möglichkeiten, die Konfigurationsparameter des Geräts zu ändern:

- Lokal: Über eine mobile Anwendung
- Fernzugriff: Durch Senden einer Downlink-Nachricht vom Server an das Gerät über das akYtec-Protokoll

Mobile Anwendung

- Rufen Sie über den QR-Code die Geräteseite auf der akYtec-Website auf und laden Sie die mobile Anwendung bequem herunter. Die Vollversion der Bedienungsanleitung ist ebenfalls auf der Website verfügbar.
- Laden Sie die mobile Anwendung **akYtec IoT Configurator** auf Ihr Smartphone herunter.
- Installieren und verbinden Sie das Gerät.



Verbindung zum Gerät

1. Starten Sie **akYtec IoT Configurator**.



HINWEIS

Bevor Sie die Anwendung starten, stellen Sie bitte sicher, dass Bluetooth aktiviert ist.



HINWEIS

Bei Android-Smartphones müssen Sie außerdem die Geolokalisierung aktivieren, da die mobile Anwendung sonst keine Verbindung zum Gerät herstellen kann. Dies ist eine Anforderung des Android-Betriebssystems.

2. Wählen Sie Ihr Gerät aus. Bitte beachten Sie, dass es 10 bis 15 Sekunden dauern kann, bis Ihr Gerät in der Liste angezeigt wird.
3. Geben Sie ein Passwort ein.



HINWEIS

Das Standardpasswort (Werkseinstellung) für das Gerät ist **1111**. Ändern Sie das Standardpasswort, bevor Sie das Gerät verwenden.

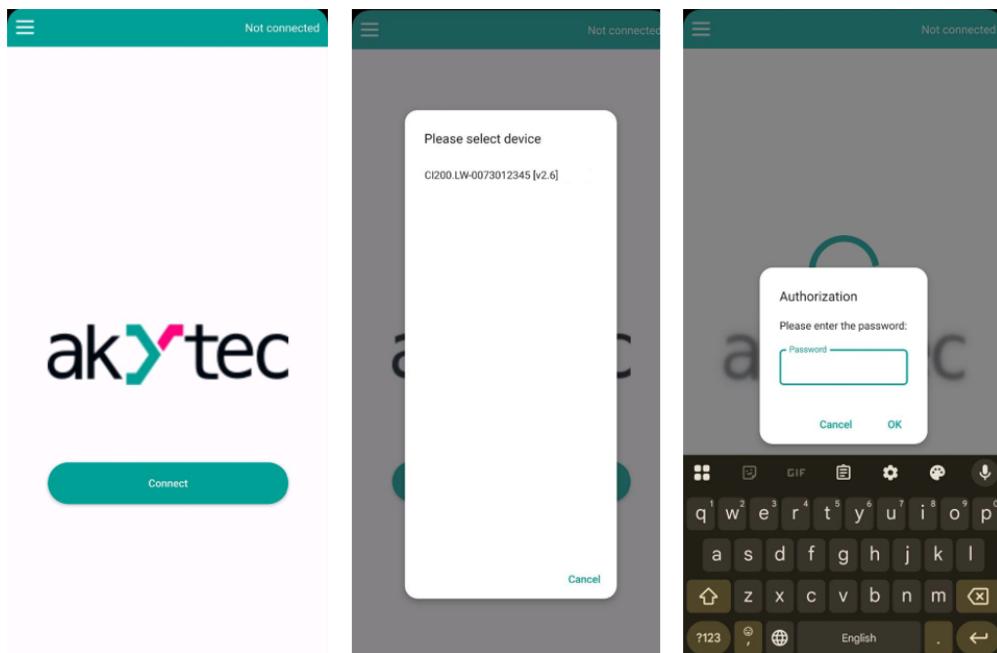


Abb. 5.1 Geräteverbindung über **akYtec IoT Configurator**

Anwendungseigenschaften

Sie können das Gerät steuern mit:

- **Settings (Einstellungen)**: Für die Gerätekonfiguration
- **State (Zustand)**: Zur Überprüfung des aktuellen Zustands des Geräts
- **Commands (Befehle)**: Zum Senden von Befehlen an das Gerät
- **Personalization (Personalisierung)**: Personalisierungsdaten und Manipulationsstatus
- **Debug (Fehlerbehebung)**: Zur Überprüfung der Logs und Aktualisierung der Firmware

Settings (Einstellungen)

Öffnen Sie die Registerkarte **Settings (Einstellungen)**, um die Geräteeinstellungen zu ändern. Nach dem Bearbeiten der Einstellungen klicken Sie auf die Schaltfläche **Save (Speichern)**.



Commands (Befehle)

Öffnen Sie die Registerkarte **Commands (Befehle)**, um die folgenden Aktionen auszuführen.

Tabelle 5.1 Befehle

Befehl	Beschreibung
Reboot (Neustart)	Startet das Gerät neu.
Restore default settings (Wiederherstellen von Werkseinstellungen)	Setzt das Gerät auf die Werkseinstellungen zurück.
Erase flash (Flash löschen)	Löscht den Flash-Speicher.
Rejoin (Wiederverbinden)	Startet die erneute Registrierung im Netzwerk.
Run measurement (Messung ausführen)	Startet die Abfrage der Schnittstelle.
Send packet (Paket senden)	Erzwingt eine Datenübertragung.
Run QA test (QA-Test ausführen)	Startet automatische Gerätetests (nur für Servicepersonal).
Manual reset alarm (Alarm manuell zurücksetzen)	Setzt den Alarmzustand manuell zurück.
Turn on DO and switch DO to auto mode after N min. (DO einschalten und DO nach N Minuten in den Automatikmodus schalten)	Aktiviert/Deaktiviert den Digitalausgang und schaltet den Port nach N Minuten in den automatischen Modus*. Dieser Befehl aktiviert/deaktiviert den Digitalausgang unabhängig von den in den Einstellungen angegebenen Zeit (Minuten). Nach Ablauf der Zeit kehrt der Digitalausgang in den Zustand gemäß den Einstellungen zurück.
Turn off DO and switch DO to auto mode after N min. (DO ausschalten und DO nach N Minuten in den Automatikmodus schalten)	
Setting DO automatic mode (den Automatikmodus des DOs einstellen)	Stellt den Automatikmodus des Digitalausgangs (DO) ein.
Find device (Gerät suchen)	Intensive LED-Indikation aktivieren.

Befehl	Beschreibung
Reset counters (Zähler zurücksetzen)	Setzt die gespeicherten Werte der Impulseingänge zurück.
Device tamper flag reset (Gerätemanipulationsflag zurücksetzen)	Setzt den Manipulationsalarm zurück.

**HINWEIS**

*Automatischer Steuerungsmodus des Digitalausgangs (DO):

- Ein Eingang wird auf den Sicherheitsmodus (Alarm geschlossen/Alarm geöffnet) eingestellt: **Alarm Closed (Alarm geschlossen)** – Alarm, wenn der Eingang geschlossen ist; **Alarm Opened (Alarm geöffnet)** – Alarm, wenn der Eingang offen ist.
- Wenn **Dlx: alarm output control (Dl1: Ausgangssteuerung im Alarmmodus)** aktiviert ist (siehe die Einstellungen **Digital Output (DO) (Digitalausgang)**), arbeitet der Digitalausgang (DO) im Alarmfall abhängig vom **State in Alarm mode (Status im Alarmmodus)**: **OFF (AUS)** – der Digitalausgang (DO) schaltet sich aus, **ON (EIN)** – der Digitalausgang (DO) schaltet sich ein.
- Wenn Sie den automatischen Modus sofort einstellen möchten, verwenden Sie den Befehl **Setting DO automatic mode (den Automatikmodus des DOs einstellen)**.

Personalization (Personalisierung)**General (Allgemeines):**

- Serial number (Seriennummer): Seriennummer des Geräts
- Root password (Root-Passwort): Passwort für den Zugriff auf das Gerät über die Anwendung **akYtec IoT Configurator** mit Administratorrechten (Standardwert – 1111)
- User password (Benutzer-Passwort): Passwort für den Zugriff auf das Gerät über die Anwendung **akYtec IoT Configurator** mit Benutzerrechten (Standardwert – 2222)

OTAA-Schlüssel:

- DevEUI: Eindeutige Geräte-ID im LoRaWAN-Netzwerk
- AppEUI: Eindeutige Anwendungs-ID zur Identifizierung des Anwendungsanbieters
- AppKey: Anwendungsschlüssel, der zum Abrufen der Sitzungsschlüssel NwkSKey und AppSKey verwendet wird

ABP-Schlüssel:

- DevAddr: Eindeutige Geräte-ID im LoRaWAN-Netzwerk
- AppSKey: Eindeutiger kryptographischer Schlüssel
- NwkSKey: Eindeutiger kryptographischer Schlüssel

Anderes:

- LoRa session counter (LoRa-Sitzungszähler): Sitzungszähler im LoRaWAN-Netzwerk
- Successfully sent packets counter (Zähler für erfolgreich gesendete Pakete): Zähler für erfolgreich übertragene Pakete
- Time to switch Digital Output to automode (Zeit, den Digitalausgang in den Automatikmodus zu schalten): Zeit bis zur Umschaltung des Digitalausgangs (DO) in den Automatikmodus
- Registration of external influence (Registrierung externer Einflüsse): Status der Registrierung externer magnetischer Einflüsse
- Device was opened (Gerät wurde geöffnet): Manipulationsalarm (zum Zurücksetzen öffnen Sie die Registerkarte **Commands (Befehle)**)

Debug (Fehlerbehebung):

Öffnen Sie die Registerkarte **Debug (Fehlerbehebung)**, um die aktuelle Ausführung der Algorithmen des Geräts anzuzeigen.

Mit der Registerkarte **Debug (Fehlerbehebung)** können Sie:

- Den Verlauf der Algorithmusausführung kopieren.

5 Konfiguration

- Den Verlauf löschen.
- Die Firmware aktualisieren (nur für Android).

Firmware-Update

Um die Firmware zu aktualisieren:

- Laden Sie die Firmware-Datei auf Ihr Mobilgerät herunter und speichern Sie sie im Stammverzeichnis Ihres Smartphones.
- Starten Sie die Anwendung **akYtec IoT Configurator** auf dem Smartphone.



HINWEIS

Rufen Sie über den QR-Code die Geräteseite auf der akYtec-Website auf und laden Sie die mobile Anwendung bequem herunter. Die Vollversion der Bedienungsanleitung ist ebenfalls auf der Website verfügbar.



- Wenn Sie die Anwendung starten, öffnet sich das Anwendungsfenster. Klicken Sie auf die Schaltfläche **Connect (Verbinden)** und wählen Sie das Gerät aus, indem Sie auf dessen Namen tippen.
- Nach Auswahl des Geräts geben Sie das Passwort ein, um auf das Gerät zuzugreifen (Standardwert - 1111).

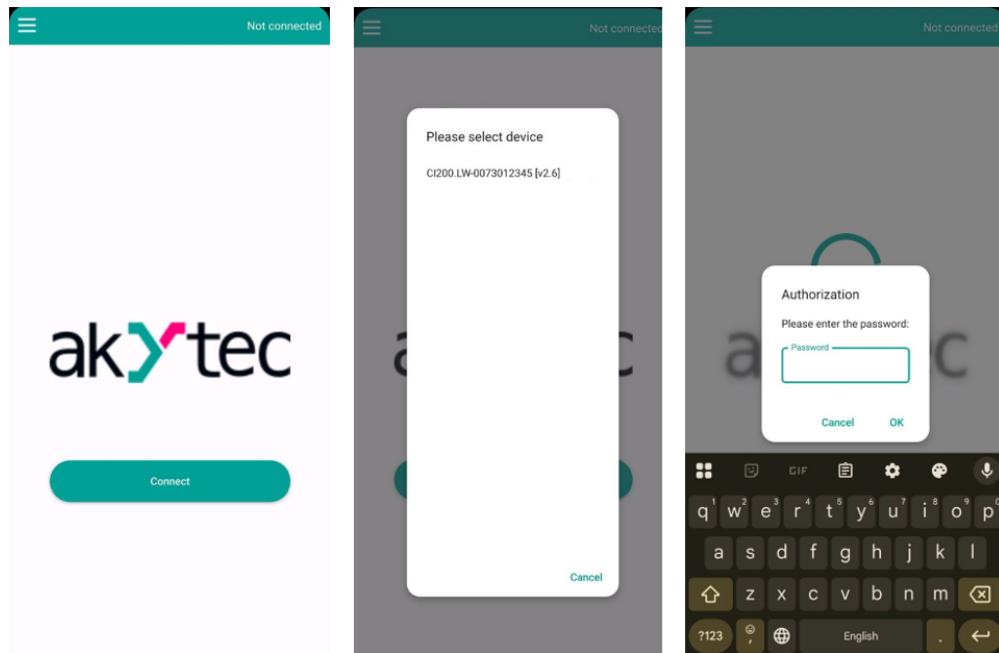


Abb. 5.2 Geräteverbindung über **akYtec IoT Configurator**

- Klicken Sie auf das Menü-Symbol in der oberen linken Ecke. Klicken Sie im geöffneten Fenster auf die Registerkarte **Debug (Fehlerbehebung)**. Klicken Sie auf die Schaltfläche **Update firmware (Firmware-Update)** unten auf der Registerkarte **Debug (Fehlerbehebung)**.



Abb. 5.3 Dropdown-Menü

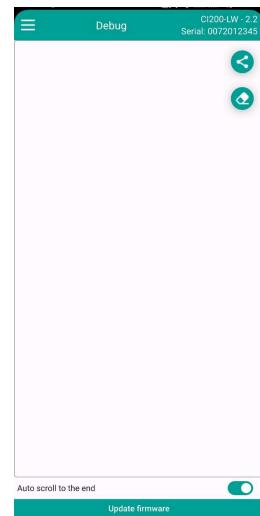


Abb. 5.4 Firmware-Update

- Wählen Sie die Firmware-Datei mit der Erweiterung *.bin aus und navigieren Sie mit dem Datei-Explorer Ihres Mobiltelefons zu der Datei. Nach Auswahl der Firmware-Datei beginnt die Aktualisierung. Nach Abschluss der Aktualisierung wird die Meldung „Firmware erfolgreich aktualisiert“ angezeigt.

6 Geräteeinstellungen

General (Allgemeines)

General

Data transmission period	<input type="button" value="1 hour"/>
Disable indication	<input checked="" type="checkbox"/>
Antenna type	<input type="button" value="Internal"/>

- **Data transmission period (Datenübertragungsperiode):** Die Periode, in der die gesammelten Daten an den Server gesendet werden. Wenn zum Zeitpunkt der Übertragung keine Pakete in der Warteschlange stehen, wird die Kommunikationssitzung übersprungen. Sie können den Wert aus dem folgenden Bereich auswählen: 1 Minute, 5 Minuten, 10 Minuten, 30 Minuten, 1 Stunde, 4 Stunden, 6 Stunden, 12 Stunden oder 24 Stunden. Die Datenübertragungsperiode stimmt möglicherweise nicht mit der Datenerfassungsperiode überein.
- **Disable indication (Anzeige deaktivieren):** Deaktivieren Sie die Lichtanzeige.
- **Antenna type (Antennentyp):** Wählen Sie den Antennentyp (Intern oder Extern) aus.

Hibernation (Ruhezustand)

Hibernation

Hibernation mode	<input checked="" type="checkbox"/>
------------------	-------------------------------------

Das Gerät verfügt über einen Ruhezustand, der aktiviert/deaktiviert werden kann. Das Gerät wird im Ruhezustand transportiert und gelagert. Im Ruhezustand sind keine der Gerätemodule in Betrieb, das Gerät bleibt im Energiesparmodus. Um den Ruhezustand zu beenden, halten Sie Ihr Smartphone mit aktiviertem NFC nahe an die NFC-Markierung auf der Vorderseite des Geräts.

LoRaWAN

LoRaWAN

Activation	<input type="button" value="OTAA"/>
Frequency plan	<input type="button" value="EU868"/>
Initial datarate	<input type="button" value="DR0"/>
Time synchronization interval, min	<input type="button" value="1440"/>
Request confirmation	<input checked="" type="checkbox"/>
Rejoin interval, min	<input type="button" value="60"/>
ADR	<input checked="" type="checkbox"/>

Das Gerät kann regelmäßig Daten über das LoRaWAN-Netzwerk senden. Das Gerät unterstützt LoRaWAN Version 1.0.4, Verfahren zur Aktivierung ABP/OTAA.

- **Activation (Aktivierung):** Wählen Sie das Verfahren zur Aktivierung im Netzwerk aus (ABP/OTAA).
- **Frequency plan (Frequenzplan):** Wählen Sie die Region aus, in der sich Ihr Gerät befindet. Das Gerät übernimmt die Konfiguration entsprechend den regionalen Einstellungen der ausgewählten Region. Bitte stellen Sie sicher, dass die ausgewählte Region mit der Hardwareversion des Geräts übereinstimmt.
- **Initial datarate (Ursprüngliche Datenrate):** LoRaWAN-Datenübertragungsrate
- **Time synchronization interval, min. (Zeitsynchronisationsintervall):** Synchronisationsperiode der Uhr

- **Request confirmation (Bestätigung anfordern):** Aktivieren Sie diese Option, wenn eine Bestätigung über den erfolgreichen Empfang der Daten durch den Server erforderlich ist. Wenn diese Option aktiviert ist, löscht das Gerät keine Pakete aus der Warteschlange, bis es die Bestätigung über die Paketzustellung vom Netzwerk erhalten hat. Wenn diese Option deaktiviert ist, löscht das Gerät Pakete nach der Übertragung sofort aus der Warteschlange, unabhängig davon, ob sie vom Netzwerk empfangen wurden oder nicht.
- **Rejoin interval, min. (Intervall der Wiederverbindung mit dem Netzwerk):** Intervall, in dem das Gerät versucht, eine Verbindung zum Netzwerk herzustellen. Diese Option wird nur verwendet, wenn das Gerät noch nicht mit dem Netzwerk verbunden ist.
- **ADR:** Aktivieren Sie den Algorithmus, um die Datenübertragungsrate anzupassen.

LoRaWAN-Datenübertragungsrate:

- DR0
- DR1
- DR2
- DR3
- DR4
- DR5



HINWEIS

Die deaktivierte Bestätigung reduziert die Belastung des LoRaWAN-Netzwerks und erhöht den Netzdurchsatz, kann jedoch zu Paketverlusten führen. Bitte deaktivieren Sie diese Option nur, wenn Sie wissen, was Sie tun.

DevEUI und Schlüssel finden Sie auf der Registerkarte **Personalization (Personalisierung)**.

Verwenden Sie **Rejoin (Wiederverbinden)** auf der Registerkarte **Commands (Befehle)** um die Netzwerkverbindung zu erzwingen.

Digital Input (Digitaleingang)

Das Gerät verfügt über 4 Digitaleingänge (DI1, DI2, DI3, DI4).

Digital Input 1 (DI1)

Operating mode	Counter
Data retention period	1 hour
Closed state time (ms)	5
Open state time (ms)	2
Auto-reset alarm, s (0 - manual reset of alarm)	0
Emergency messages sending in case of alarm on port	<input checked="" type="checkbox"/>
Emergency messages sending after alarm recovery on port	<input type="checkbox"/>

– Operation mode (Betriebsmodus):

- **Counter (Zähler):** Der Eingang arbeitet im Impulszählermodus.
- **Alarm Opened (Alarm geöffnet):** Der Eingang arbeitet als Sicherheitseingang (NC – normalerweise geschlossen).
- **Alarm Closed (Alarm geschlossen):** Der Eingang arbeitet als Sicherheitseingang (NO – normalerweise offen).
- **Disable (Deaktiviert):** Der Digitaleingang ist deaktiviert.
- **Data retention period (Datenspeicherperiode):** Wählen Sie die Periode der Datenspeicherung aus. Das Gerät überwacht kontinuierlich den Eingangszustand und speichert Messpakete in einer Warteschlange für die spätere Übertragung. Die Pakete werden entsprechend der eingestellten Datenübertragungsperiode an den Server gesendet. Die Periode der Datenerfassung beträgt 1 Minute, 5 Minuten, 10 Minuten, 30 Minuten, 1 Stunde, 4 Stunden, 6 Stunden, 12 Stunden oder 24 Stunden.

- **Closed state time (ms) (Zeit im geschlossenen Zustand):** Zeit zum Erkennen des Impulses und zum Eliminieren falscher Registrierungen für den Eintritt in den Impulszählermodus
- **Open state time (ms) (Zeit im geöffneten Zustand):** Zeit zum Erkennen vom Impulsausbleiben und zum Eliminieren falscher Registrierungen für den Eintritt in den Impulszählermodus
- **Auto-reset alarm, s (Automatischer Alarm-Reset):** Periode, in der der Alarmzustand für diesen Eingang zurückgesetzt wird
- **Emergency messages sending in case of alarm on port (Versenden von Notfallmeldungen bei Alarm am Port):** Paketübertragungsmodus, wenn der Digitaleingang im Alarmzustand ist.
- **Emergency messages sending after alarm recovery on port (Versenden von Notfallmeldungen nach Alarmbehebung am Port):** Paketübertragungsmodus, wenn der Digitaleingang in den Normalzustand zurückkehrt.



HINWEIS

Bei jedem Zustandswechsel des Digitaleingangs werden Pakete generiert und in die Warteschlange zum Versand gestellt. Diese Funktion ermöglicht die Notfallkommunikation. Die Struktur solcher Pakete unterscheidet sich nicht von den Paketen, die gemäß der Warteschlange generiert wurden.



ACHTUNG

Der Typ der angeschlossenen Geräte ist „trockener“ Kontakt oder Open Collector.

Digital output (DO) (Digitalausgang)

Digital Output (DO)

State in Alarm mode	ON
DI1: alarm output control	<input checked="" type="checkbox"/>
DI2: alarm output control	<input type="checkbox"/>
DI3: alarm output control	<input type="checkbox"/>
DI4: alarm output control	<input type="checkbox"/>

- **State in Alarm mode (Status im Alarmmodus):** Wählen Sie den Zustand aus, den der DO haben soll, wenn der Alarm ausgelöst wird: **OFF (AUS)** – der Ausgang ist offen **ON (EIN)** – der Ausgang ist geschlossen.
- Wenn **DIx: alarm output control (DIx: Ausgangssteuerung im Alarmmodus)** aktiviert ist, hängt der DO-Zustand vom Alarmstatus von DIx ab und schaltet entsprechend der Einstellung von **State in Alarm mode (Status im Alarmmodus)**.



ACHTUNG

Der Digitalausgang ist ein NPN-Transistor mit dem Open Collector. Der maximale Laststrom beträgt 1 A. Die Schaltspannung beträgt bis zu 24 V.

MCU temperature sensor (MCU-Temperatursensor)

MCU temperature sensor

Enabled	<input checked="" type="checkbox"/>
Measurement period, min	30
Enable sending of temperature data	<input type="checkbox"/>

- **Enabled (Aktiviert):** Temperatursensor aktivieren/deaktivieren
- **Measurement period, min (Messperiode, Min):** Periode der Temperaturmessung
- **Enable sending of temperature data (Senden von Temperaturdaten aktivieren):** Ungeplante Datenübertragung nach Temperaturmessung

7 Anzeige

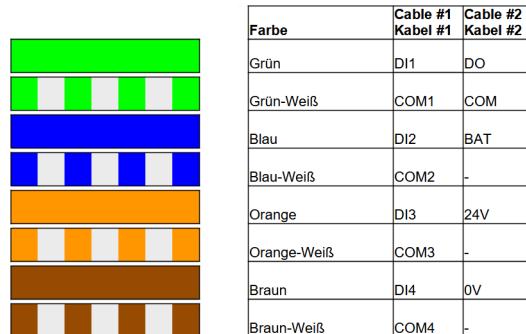
Deaktivieren/aktivieren Sie die Anzeige unter **Setting > General > Disable indication**.

-  **Anzeige der externen Stromversorgung**: Die Anzeige blinkt rot bei einer externen Stromversorgung von 5 V bis 9 V. Die Anzeige leuchtet rot bei einer externen Stromversorgung von mehr als 9 V.
-  **Die Daten wurden erfolgreich vom Server empfangen**
-  **Datenübertragungsanzeige**: Während der Datenübertragung blinkt die Anzeige blau. Bei erfolgreicher Paketübertragung blinkt die grüne Anzeige einmal, wenn die Bestätigung der erfolgreichen Paketübertragung aktiviert ist.

8 Anschluss

Das Gerät verfügt über zwei Kabel, die auf der Rückseite des Gehäuses mit Beschriftungen versehen sind.

Abb. 8.1 zeigt die Zuordnung der Kabelfarben zu den Eingängen, Ausgängen und Kabeln für den Anschluss der Stromversorgung.



Farbe	Cable #1 Kabel #1	Cable #2 Kabel #2
Grün	DI1	DO
Grün-Weiß	COM1	COM
Blau	DI2	BAT
Blau-Weiß	COM2	-
Orange	DI3	24V
Orange-Weiß	COM3	-
Braun	DI4	0V
Braun-Weiß	COM4	-

Abb. 8.1 Pinbelegung

Digitaleingang

Verwenden Sie die DIx- und COM-Kontakte, um einen externen Sensor mit einem Digitalausgang anzuschließen.

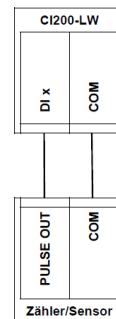


Abb. 8.2 Sensoranschluss



ACHTUNG

Der Typ der angeschlossenen Geräte ist „trockener“ Kontakt oder Open Collector.

Digitalausgang

Verwenden Sie die DO- und COM-Kontakte, um einen externen Aktuator anzuschließen.

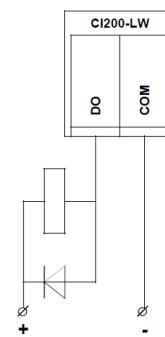


Abb. 8.3 Anschluss des externen Geräts



ACHTUNG

Der Digitalausgang ist ein NPN-Transistor mit dem Open Collector. Der maximale Laststrom beträgt 1 A. Die Schaltspannung beträgt bis zu 24 V.

Stromversorgung

Verwenden Sie die Kontakte 24 V und 0 V, um eine externe Stromversorgung anzuschließen. Dieser Eingang hat einen erweiterten Spannungsbereich von 5 bis 30 V.

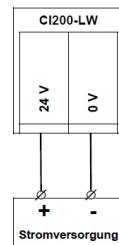


Abb. 8.4 Stromanschluss

Powerbank

Verwenden Sie die Kontakte BAT und 0 V, um eine externe Powerbank anzuschließen. Dieser Eingang hat einen hohen Wirkungsgrad, der die Betriebszeit einer externen Powerbank verlängert. Er unterstützt einen Spannungsbereich von 5 bis 16 V.

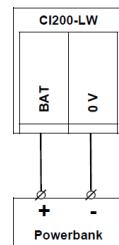


Abb. 8.5 Powerbank-Anschluss

9 Montage

Um das Gerät auf der DIN-Schiene zu montieren, installieren Sie die Universalhalterung in einen Standard-Montagesitz. Um das Gerät an einer Wand oder einer anderen ebenen Fläche zu befestigen, verwenden Sie die 4 Schraubenlöcher im Gehäuse des Geräts. Verwenden Sie dieselben Löcher, um das Gerät mit Edelstahl-Kabelbindern (oder Nylon-Kabelbindern) an einem Rohr zu befestigen.

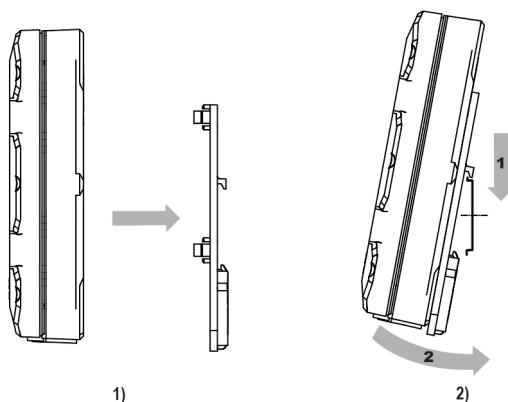


Abb. 9.1 DIN-Schienenmontage

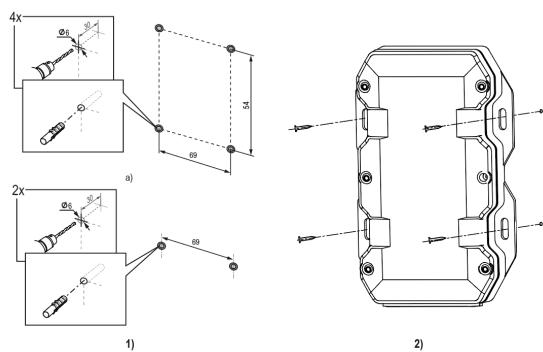


Abb. 9.2 Wandmontage

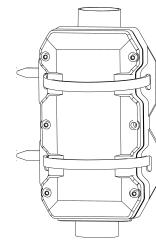


Abb. 9.3 Befestigung mit Kabelbindern

10 Wartung

Bei der Durchführung der Wartung sind die Sicherheitsbestimmungen zu beachten.



WARNUNG

Schalten Sie die Stromversorgung vor den Wartungsarbeiten ab.

Die Wartung umfasst:

- Reinigung des Gehäuses und der Klemmleisten von Staub, Schmutz und Fremdkörper
- Überprüfung der Gerätebefestigung
- Überprüfung der elektrischen Anschlüsse (Verbindungslien, Anschlussklemmen, mechanischen Beschädigungen)



ACHTUNG

***Das Gerät sollte nur mit einem trockenen oder leicht feuchten Tuch gereinigt werden.
Verwenden Sie keine Scheuermittel oder lösungshaltige Reinigungsmittel.***

11 Transport und Lagerung

Das Gerät wird im Ruhezustand (inaktiv) transportiert und gelagert.

Die Originalverpackung bietet optimalen Schutz.

Wird das Gerät nicht unmittelbar nach der Anlieferung in Betrieb genommen, muss es sorgfältig an einer geschützten Stelle gelagert werden. Es darf kein chemisch aktiver Stoff in der Luft vorhanden sein.

Die Umgebungsbedingungen müssen bei Transport und Lagerung berücksichtigt werden.



ACHTUNG

Das Gerät könnte beim Transport beschädigt worden sein. Überprüfen Sie das Gerät auf Transportschäden und auf Vollständigkeit!
Melden Sie festgestellte Transportschäden unverzüglich dem Spediteur und akYtec GmbH!

12 Lieferumfang

– CI200-LW	1 Stk.
– Montagesatz	1 Stk.
– Kurzanleitung	1 Stk.

 HINWEIS

Der Hersteller behält sich das Recht vor, Änderungen am Lieferumfang vorzunehmen.